



LU



Gewan entdecken

Bongerten

Mat hiren Uebstbeem formen d'Bongerten d'Landschaft, virun allem am Oste vu Lëtzebuerg, vun der Sauer bis op d'Musel. Meeschtens no bei den Dierfer, gi se op vill Manéiere genotzt. D'Wise bidden dem Vei Weeden a Schied, d'Beem eng grouss Varietéit vu verschidde Uebstzorten. Am Laf vun de Joerhonnerten huet sech an eiser Region eng Schatzkëscht vun alen a robusten Uebstzorten entwéckelt. Ronn 350 verschidde Äppelzorten, Bieren a Steefriichte si scho fonnt ginn, an eleng 150 verschidde Äppelzorte sinn an der Region bekannt.

Nieft dëser genetescher Diversitéit sinn an de Bongerten och eng Vielfalt vun Déierenarten, déi besonnesch gär hei bleiwen. Duerch déi gemeinsam Beméiunge vun Naturschutz- a Bauere gëtt et de ville Vullenaarten och nees eng kleng Bevëlkerung vun der Steeneilchen an eise Bongerten.



FR



Gewan entdecken

Verger pâturé

Un « Bongert » est un verger pâturé, avec des arbres fruitiers de taille normale. Les vergers constituent un élément important du paysage, notamment dans la partie orientale du Luxembourg, de la Sûre à la Moselle. La plupart d'entre eux sont situés à proximité d'établissements humains et remplissent un large éventail de fonctions. L'herbe est pâturée par le bétail ; les arbres eux-mêmes fournissent de l'ombre et offrent de nombreux types de fruits différents. Au fil des siècles, notre région a développé une ressource précieuse sous la forme de variétés de fruits anciennes et robustes. Environ 350 variétés de pommes, de poires et d'autres fruits à noyau ont déjà été recensées dans notre région, dont 150 variétés de pommes seulement.

Outre les fruits et le pâturage, nos Bongerten offrent un habitat à de nombreux animaux différents, dont certains sont très rares. Les défenseurs de la nature et les agriculteurs ont travaillé main dans la main pour préserver les possibilités de reproduction et d'alimentation de nombreux oiseaux sauvages, dont - dans notre région - la chouette chevêche.



EN

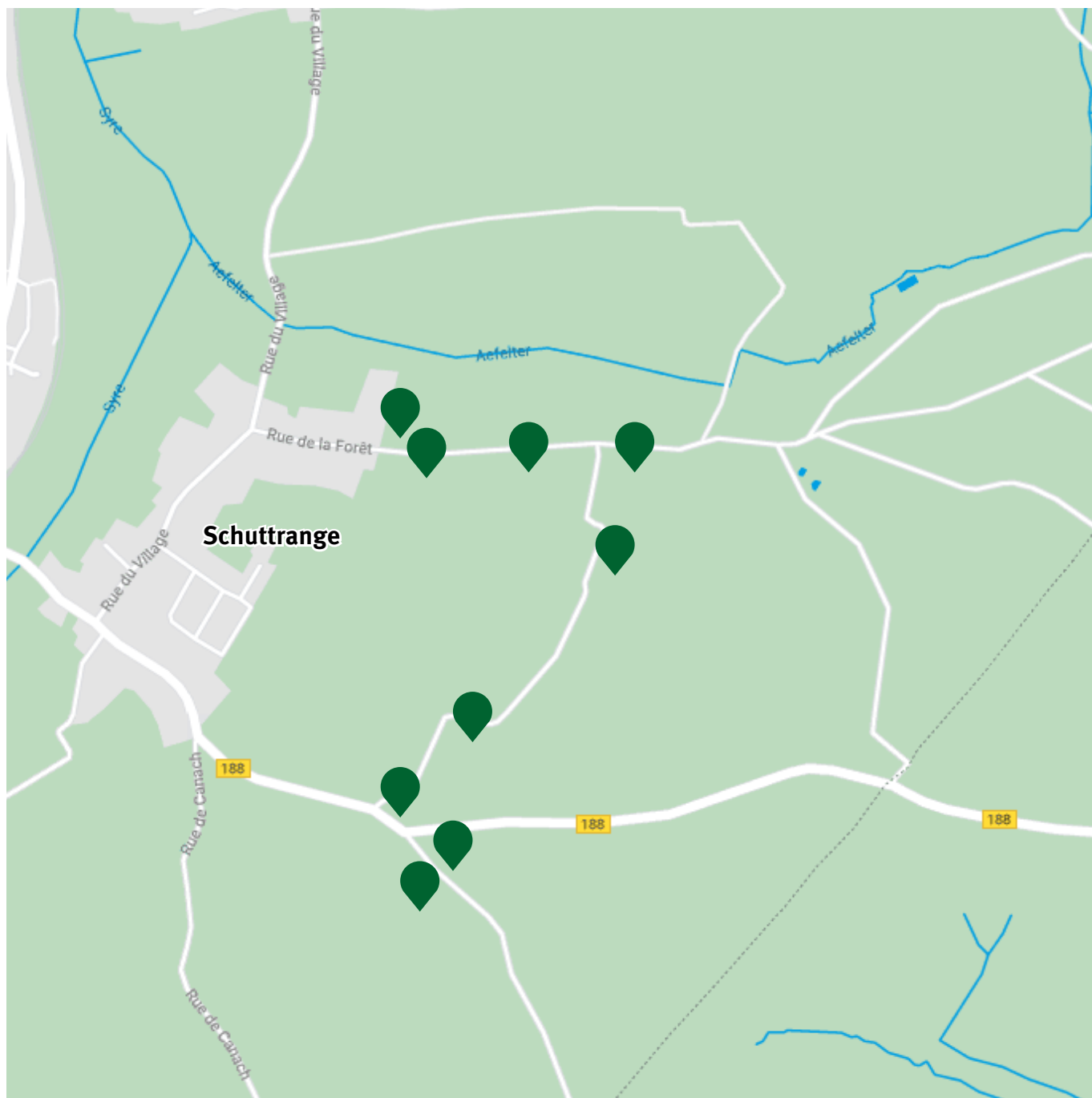


Gewan entdecken

Grazed Orchard

A “Bongert” is a grazed orchard, with full-sized fruit trees. Orchards are an important part of the landscape, particularly in the eastern part of Luxembourg, from the Sûre to the Moselle. Most are close to human settlements and fulfil a wide range of functions. The grass is grazed by cattle; the trees themselves provide shade and supply many different types of fruit. Over the centuries, our region developed a valuable resource in the form of old, robust varieties of fruit. Around 350 varieties of apple, pear and other stone fruit have already been recorded in our region, including 150 varieties of apple alone.

Apart from the fruit and the grazing, though, our orchards provide habitats for many different animals, some of them quite rare. Conservationists and farmers have worked hand in hand to preserve breeding and feeding opportunities for many wild birds, including – in our region – the Little Owl.



Entdeckt méi Informatiounen iwwert Variatioune vu Recolten an iwwert d'Notze vun de Felder an eiser Rubrik "Gewan entdecken" op eiser Internetsäit www.schuttrange.lu. [\[Klickt hei\]](#)

Découvrez plus d'informations sur les différents types de culture et d'utilisation des champs dans notre rubrique « Gewan entdecken » sur notre site internet www.schuttrange.lu. [\[cliquez ici\]](#)

Discover more information on the various crop types and field uses on our website www.schuttrange.lu. [\[Click here\]](#)

Gewan entdecken

Eng Aktioun vun der Kommissioun fir Landwirtschaft,
Forstwirtschaft a ländlech Entwécklung vun der Schëtter
Gemeng, zesumme mat „Fro de Bauer“.

Une action de la Commission de l'Agriculture, de la Forêt et du
Développement Rural de la commune de Schuttrange, en
collaboration avec « Fro de Bauer ».

An action of the Commission for Agriculture, Forestry and Rural
Development of the Commune of Schuttrange,
in cooperation with “Fro de Bauer”.

